

# Deftere Bikkon

## Don sappina

Allah  
Mawnini  
Yusufu  
Maccudo



**Windowo: Edward Hughes**

**Didowo: M. Maillot, Lazarus  
Alastair Paterson**

**Mo'inowo: M. Maillot, Sarah S.**

**Lornowo: The Bible Society of Nigeria**

**Wanjinowo: Bible for Children  
[www.M1914.org](http://www.M1914.org)**

**©2023 Bible for Children, Inc.**

**Jarfuye: A don mari jarfu windugo mala wurtinugo tariya  
ndu nder masin, to na je sippugo.**



**Tiggigo Ysufu saare tiggirgal  
dum jaagordo maako boymajoo  
ngadi tokay laawol. Ton saare  
tiggirgal, Yusufu laati dowtoowo  
e walloowo. Kallifa'en saare  
tiggirgal koolaake Yusufu  
wo'ina joonde saare  
tiggirgal. Ngam Allah  
e ngondi bee Yusufu,  
saare tiggirgal  
ngarti nokkuure  
burda woodiki  
ngam ko moy.**



**Tamsoowo e njarnoowo laamiido  
tiggaama saare tiggirgal. Wonde  
nyalaande Yusufu yammii be,  
“Ko mettinii’on bernde? “Ngaala  
fassirnoowo amin ma’ana koydi  
amin,”**

**ngon be  
nder  
billa go  
jaabi.**



**Yusufu wi'i, "Allah waawan."  
"Yecce yam koydi moodon."**

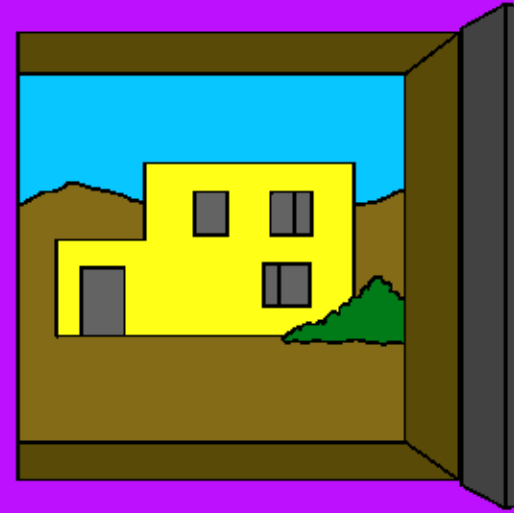


“Koydol ma holli nder balde tati a lortoyay nder mo’ere Laaiido Firawna,” Yusufu wi’i ka njarnoowo. Siftooram, toru Firawna yoofa mi. Koydol tamsoowo ngaday habbaru beldum. “A mayay nder balde tati,” Yusufu wi’i. Koydi go fuu ngarti goonga.



Ammaa njarnoowo yejjiti haala Yusufu,  
dum laati nyalande go’o Firawni fini nder  
saklaare. O wi’i, “Mi hoydi.”

Ngaala godfo nder marbe  
hikma maako  
waawi kolla mo



ma’ana koydi di’i. Sa’i nden  
njarnoowo siftori Yusuf under  
saare tiggirgal. O yecci  
Firawna haala Yusufu.



**Don e don Firawna leli nder saare tiggirgal ngadanaa mo Yusufu. “Koydi maada dum jawaabuwol iwoydum daga Allah,” Yusufu wi’i ka laamiido. Nder duubi joweedi Misra wonan nder haarande, duubi joweedi boo ngal wona nder weelo kulnidum.”**





**“Dawru daga jooni siguda  
nyamndu nder duubi bodde  
de’e.” Yusufu sawri Firawna,  
to a ngaday non,  
weelo mbaran  
yimbe ma nder  
weelo ndu’u.**



**Duubi joweedidi haarande ngari. Duubi joweedidi weelo boo tokkiti. Nyaamndu relli ko toy sey leddi Misra tan ngadi hikma ngadi siiga nyamndu duudde. Ton leddi Yusufu daydum, weelo e mbara lenyol Yaakubu.**



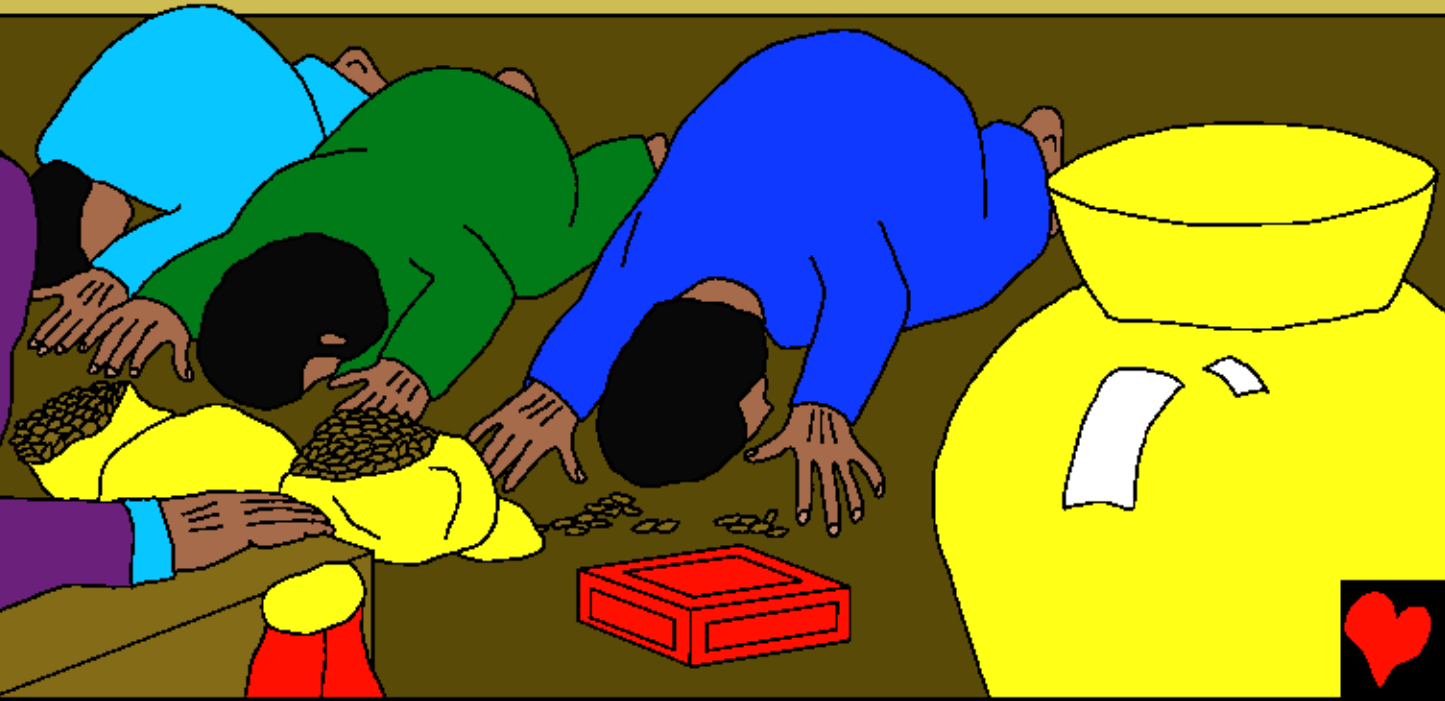
**Yimbe lesde fuu do njaha Misra sooduki gabbe. “Doole onon ma on njaha, to naa non, weelo fadday’en,”**

**Yaakubu umri bibbe maako. Yottaago nder**

**Misra, bibbe ben  
taski soodugo  
nyamndu.**



**Bibbe Yaakubu dicci yeeso mo laati ardiifo Misra. Be maanday deerdiiko mabbe Yusufu. Ammaa Yusufu anditi be. Yusufu siftori koydi maako sa'i o deerkejo. Allah ban̄ti mo dow deerdum'en.**



**Yusufu woodi hikma. O wolwanii be caattudum,  
fahin o tiggì Simeyon deerdiiko mum. O umri  
be, “Koosey nyamndu, ndilley saare fahin to  
on so’otay, ngardudon gaajijo  
moodon. Yaake nden mi gong-  
dīnay naa on  
horoobe.”**



**Deerdiirabe ben tammi Allah don hiita be  
ngam be soori Yusufu laata maccudo  
duubi duudi hiddeeko do'o.**



**Yaakubu e bibbe maako nasti saklere masin. “Ceede men lornaama nder gabbe meeden. Ardiido’on wi’i dum doole min ngadda Benyamin.” Yaakubu sali daluuki Benyamin njaha. Ammaa nder wakkati tikkungel, nyaamndu timmi. Deerdiirabe ben loroto Misra.**

**Benyamin yaadi  
bee mabbe.**



**Sa’i Yusufu ndaari Benyamin, o umri jaggiibe maako ngada lamaar mawnde. Be surgu deerdiirabe ben. Yusufu yammi be, “Nyaako moodon o geeto, nden boo jamo? Teema o don numma no o ngartirta lenyol ndin nokkuure woore.**





Fahin Yusufu yidi o anda ko deerfum'en wasmiti hakke be ngadi duubi duudfi saalifi. Gada laamar kan, o yewi be nguika. Yusufu wi'i be "Ngam mi hiita mon, mi resay Benjamin laata maccudo am," Yahuuda tori mo, o wi'i, "Jagordo

am, ndikka a koosa yonki am." Yusufu andi Yahuuda mo ngaddi saawari soorugo mo wayli bee gonnga.



**O waawataa suuduki yiide maako haa  
lenyol maako, sey Yusufu umri yimbe  
Misra fuu wurtoya yaasi.**

**Sey o fuddi  
woyaago. “Min  
woni Yusufu  
deerdiiko mon,  
mo on soori  
nder Misra.”  
Be kayni e  
be kultora,  
deerdiiraabe  
ben jaabay  
mo goddum.**



**Yusufu semmbidini deerdum'en.  
“Allah ngadi yam jagoordo**

**Misra ngam mi  
hisna yonkiji mon nder  
weelo ngo'ol. Njahey,  
ngadday nyaako am.  
Mi hakkilina on.”**



**Yaakubu e Yusufu  
kawtindiri nder  
Misra, lenyol ndin fuu  
ngari joodi ton nder  
jam e haaraande.**



**Allah Mawnini Yusufu Maccudo**

**Tariya ha nder Wolde Allah, Deftere,**

**tawama ha nder**

**Laataanooji 39-45**

**"Damugal Wolde Mada don hokka jayngol."**

**Jaabura 119:130**





**Timminol**

Tariya Deftere ndu don wolwina amin do Allah  
amin je boddo je taggi amin e je yidi ha en aanda Mo.

Allah aandi min ngadi kujeji kalludum, je O ewnatta hakke.  
Eltare aybe dum wade, ama Allah yidi ma be gonga e O nelli  
no Biddo mako je gooto, Yesu, ha o maya do Gafangal e be elta  
Mo ngam aybe mada, Nden Yesu finni nder wade e dilli ha saare  
ha asaman! To a don nuddina Yesu e emmi mo ngam ha O  
yaffa hakkeji mada, O wadan dum. O waran e O wondan  
be ma jonta, e a wondan be Mako ha abada.

To a tammi dum gonga, Yeccu do ha Allah:

Yesu am, mi don nuddina an woni Allah, e lati neddo ngam  
mayugo ngam hakkeji am, jonta A don yedda fahin. Useini nastu  
ha nde jonde am e yafanam hakkeji am, ngam ha jonde am sanja  
jonta, e yende feere mi wonda be ma ha abada. Wallam ngam  
hedditugo Ma e yedda ngam Ma bana biddo Ma. Amina.

Jaangu Deftere e ngewtu be Allah tum tum! Yohonna 3:16

